

SABATO 21 E DOMENICA 22 SETTEMBRE 2013 | DALLE ORE 10 ALLE ORE 19



Massimiliano Caretta e Piera Pavanello  
ph. Marco Pezzati

ore 10.30 - 12 / 15 - 18  
**PALAZZO RIDOLFO MARIA E GIO FRANCESCO I  
BRIGNOLE SALE (PALAZZO ROSSO)  
VIA GARIBALDI 18**  
#13 // on HER own  
installazione per un corpo solo  
di e con Olivia Giovannini  
site-specific: Opiemme | grazie a D. Francesca e F. Lenzi

ore 10.30 - 11 - 11.30 - 12  
**PALAZZO STEFANO BALBI  
(PALAZZO REALE) – VIA BALBI 10**  
**PLUG 1**  
di Davide Frangioni/UBIdanza

ore 11 (15')  
**PALAZZO GIACOMO E LAZZARO SPINOLA  
VIA GARIBALDI 10**  
".....E COME SOTTOFONDO IL  
RUMORE DELLA CITTÀ"  
di e con KoinèGenova



Erika Di Crescenzo  
ph. Andrea Macchia

ore 12 (30')  
**PALAZZO GEROLAMO GRIMALDI  
(PALAZZO DELLA MERIDIANA)  
SALITA SAN FRANCESCO 4**  
**VUOTI A RENDERE**  
per rinnovare la prospettiva  
di e con Massimiliano Caretta e Piera Pavanello  
musica originale di Massimiliano Caretta  
produzione Vera Stasi in collaborazione con ENZ  
distribuzione Vera Stasi



Cristina Failla # ph. Petra De Goede



Caterina Basso # ph. Akiko Miyake



Daniela Biava # ph. Matteo Ferrari

ore 15 (20')  
**PALAZZO GIACOMO E PANTALEO BALBI  
(PALAZZO BALBI SENAREGA)  
VIA BALBI 4**  
**CLARA FALLS IN LOVE >>>>delle  
ironiche cadute di Stile**  
di e con Erika Di Crescenzo  
coproduzione Cie La Bagarre | Centro Daiva Jyoti

ore 15.30 (20')  
**PALAZZO DURAZZO  
VIA DEL CAMPO 12**  
**INattesa**  
di e con Cristina Failla  
a cura di associazione Arbaete  
traccia sonora e vocale di Mariella Sto

ore 16 (15')  
**PALAZZO BARTOLOMEO INVREA  
(PALAZZO CARDINALE CYBO)  
VIA DEL CAMPO 10**  
**IL VOLUME COM'ERA**  
di e con Caterina Basso

ore 16.30 (20')  
**PALAZZO FRANCESCO GRIMALDI  
(GALLERIA DI PALAZZO SPINOLA)  
P.ZZA PELLICERIA 1**  
**T. ZOO / NE**  
di e con Daniela Biava  
realizzazione video Matteo Ferrari  
a cura di associazione Arbaete



Nicoletta Bernardini e Marina Giardina  
ph. Marco Pezzati



Davide Francesca  
ph. Armando Di Antonio

ore 17 (20')  
**PALAZZO GIO VINCENZO IMPERIALE  
P.ZZA CAMPETTO 8**  
**TERNURA DO NUNCA  
SUCCEDIDO**  
di e con Sara Dal Corso

ore 18 (20' ripetibili)  
**PALAZZO LUCA GRIMALDI  
(PALAZZO BIANCO)  
VIA GARIBALDI 11**  
**IMPROVISE CORRISPONDENZE.  
Secondo capitolo.**  
di e con Nicoletta Bernardini e Marina Giardina  
con la collaborazione di F. Poggi

ore 18.30 (90')  
**PALAZZO LOMELLINO  
VIA GARIBALDI 7**  
**I PETALI CADUTI - omaggio al  
Giappone**  
di Davide Francesca  
con Davide Francesca, Francesca Biasetton, Marco Democratico  
calligrafia Francesca Biasetton  
costumi Davide Francesca, Marco Democratico

**LE PERFORMANCE SARANNO RIPETUTE SABATO 21  
E DOMENICA 22 SETTEMBRE NEGLI STESSI ORARI**

# ROLLI DAYS

bringing the streets  
and palaces alive



The Palazzi dei Rolli, now a UNESCO World Heritage Site, were residences built by the richest and most powerful aristocratic families of the Republic of Genoa at the height of its financial and maritime power between the sixteenth and seventeenth centuries. The "Rolli" were lists of outstanding palaces and mansions chosen by lot to house distinguished guests passing through Genoa on state visits. Together they formed an innovative architectural system and residential culture that became famous throughout the courts of Europe.

18 Palazzi dei Rolli will be hosting contemporary dance performances for a weekend of special events. On the occasion of Rolli Days, the Palazzo Spinola National Gallery, Museum of Palazzo Reale and the Museums of Strada Nuova, the Palazzi Rosso, Bianco and Tursi, will be open to visitors free of charge.

In the main building of the University of Genoa – Palazzo Giacomo e Pantaleo Balbi (Palazzo Balbi Senarega, Via Balbi 4) – faculty, graduate students and undergraduates will be on hand to explain to the public some of the decorative and architectural features of the buildings.

Opening hours: Saturday 21 and Sunday 22 September, 2013, 10 am – 7 pm.

Information: Museum Bookshop on Strada Nuova; tel. 010.2759185  
www.rolliestradenuove.it - www.palazzoducale.genova.it

All events are free.



ph. Marina Padrenostro

## VISITE A PALAZZO

**PALAZZO  
GIACOMO E PANTALEO BALBI  
(PALAZZO BALBI SENAREGA)  
VIA BALBI 4, UNIVERSITÀ DI GENOVA**



**PALAZZO  
TOBIA PALLAVICINO  
VIA GARIBALDI 4**  
Visitabile il piano nobile e la Sala Dorata.



**PALAZZO  
AGOSTINO PALLAVICINO  
VIA GARIBALDI 1**  
Visitabile il piano nobile con il grande affresco dei fratelli  
Semino su Amore e Psiche.



Per la prima volta sarà visitabile  
**PALAZZO  
DURAZZO  
VIA DEL CAMPO 12**

# ROLLI DAYS

strade e palazzi da vivere



I Palazzi dei Rolli, oggi Patrimonio dell'Umanità UNESCO, erano residenze costruite dalle famiglie aristocratiche più ricche e potenti della Repubblica di Genova, all'apice del suo potere finanziario e marittimo, tra il Cinquecento e il Seicento. I "Rolli" erano gli elenchi dei palazzi e delle dimore eccellenti destinati ad ospitare per estrazione a sorte le alte personalità in transito per visite di stato. Un innovativo sistema architettonico e una cultura residenziale che divennero famosi presso tutte le Corti d'Europa.

18 Palazzi dei Rolli ospitano performance di danza contemporanea per un week end di aperture straordinarie.

Per Rolli Days la Galleria Nazionale di Palazzo Spinola, il Museo di Palazzo Reale e i Musei di Strada Nuova, i Palazzi Rosso, Bianco e Tursi, saranno eccezionalmente visitabili gratuitamente.

Orari: sabato 21 e domenica 22 settembre 2013 ore 10 - 19

Informazioni: Bookshop dei Musei di Strada Nuova tel. 010.2759185  
www.rolliestradenuove.it – www.palazzoducale.genova.it

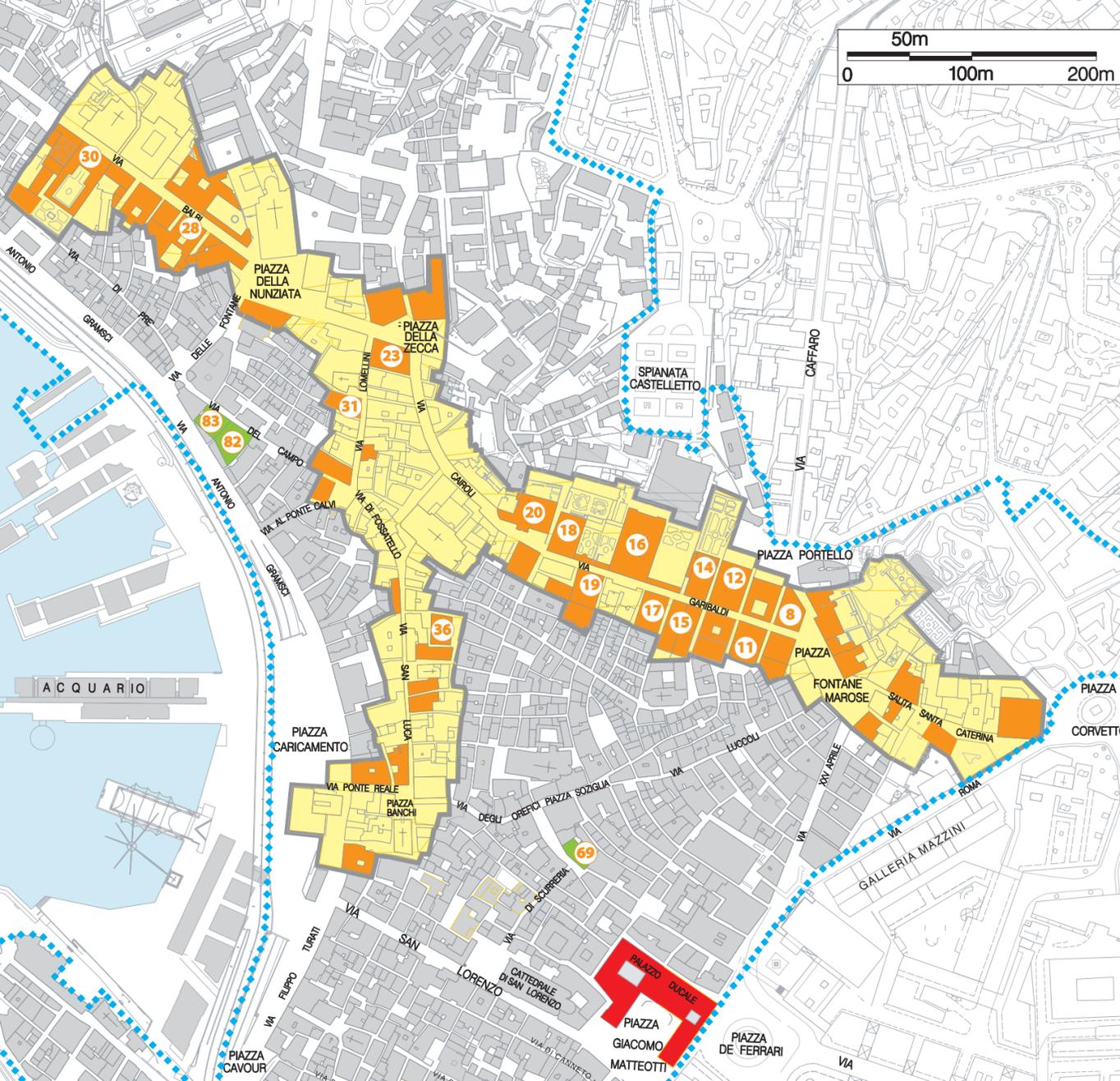
Tutte le manifestazioni sono gratuite

Le performance di danza sono a cura di ARTU e Rete DANZACONTEMPOLIGURE



In sponsorship  
**Costa**  
Si ringraziano: Associazione Amici di Palazzo della Meridiana, Evoluzione Libri, m.café, Saloni delle Feste, Via Garibaldi 12, Studio BC, Unicredit S.p.A., Università degli Studi di Genova, Dipartimento di Lingue e Culture moderne, Dipartimento di Scienze per l'Architettura, Scuola di Scienze Umanistiche, DIRAAS, Dottorato in Storia e Conservazione dei Beni Culturali, Artistici e Architettonici e tutti i proprietari dei palazzi che hanno cortesemente aderito a Rolli Days.





### Legenda

- ..... confine amministrativo del Centro Storico
- perimetro della proprietà iscritta nel Patrimonio dell'Umanità UNESCO
- palazzi iscritti nel Patrimonio dell'Umanità UNESCO
- (n.) palazzi che ospitano gli eventi dei Rolli Days
- Palazzo Ducale

### MOSTRE A PALAZZO DUCALE

**JAZZGIGS - MUSICA E IMMAGINE**  
**Fotografie di Pino Ninfa**  
 Palazzo Ducale, Loggia degli Abati  
**14 settembre - 13 ottobre**  
**Orario:** mart-ven 15-19; sab-dom 10-13 | 15-19  
 lunedì chiuso  
*Ingresso libero*

**ROBERT DOISNEAU**  
**Paris en Liberté**  
 Palazzo Ducale, Sottoporticato  
**29 settembre 2013 - 26 gennaio 2014**  
**Orario:** mart-dom 10-19; lunedì 14-19  
*Ingresso a pagamento*

**EDVARD MUNCH**  
 Palazzo Ducale, Appartamento del Doge  
**6 novembre 2013 - 27 aprile 2014**  
**Orario:** mart-dom 10-19; lunedì 14-19  
*Ingresso a pagamento*

### I PALAZZI

- 8 PALAZZO AGOSTINO PALLAVICINO**  
 via Garibaldi 1  
 interni visitabili
- 11 PALAZZO TOBIA PALLAVICINO**  
 Via Garibaldi 4  
 interni visitabili
- 12 PALAZZO ANGELO GIOVANNI SPINOLA**  
 Via Garibaldi 5
- 14 PALAZZO NICOLOSIO LOMELLINO**  
 Via Garibaldi 7  
 danza sabato 21 e domenica 22 ore 18.30
- 15 PALAZZO GIACOMO E LAZZARO SPINOLA**  
 Via Garibaldi 10  
 danza sabato 21 e domenica 22 ore 11  
 salone piano terra e giardino visitabile
- 16 PALAZZO NICOLÒ GRIMALDI (PALAZZO TURSI)**  
 Via Garibaldi 9  
 interni visitabili
- 17 PALAZZO BALDASSARRE LOMELLINI**  
 Via Garibaldi 12  
 piano nobile visitabile  
 sabato 21 dalle 10 alle 19
- 18 PALAZZO LUCA GRIMALDI (PALAZZO BIANCO)**  
 Via Garibaldi 11  
 danza sabato 21 e domenica 22 ore 18  
 interni visitabili
- 19 PALAZZO RIDOLFO MARIA E GIO FRANCESCO I BRIGNOLE SALE (PALAZZO ROSSO)**  
 Via Garibaldi 18  
 danza sabato 21 e domenica 22 ore 10.30 - 12 | 15 - 18  
 interni visitabili
- 20 PALAZZO GEROLAMO GRIMALDI (PALAZZO DELLA MERIDIANA)**  
 Sal. S. Francesco 4  
 danza sabato 21 e domenica 22 ore 12
- 23 PALAZZO STEFANO LOMELLINI (PALAZZO DORIA LAMBA)**  
 Via Cairoli 18
- 28 PALAZZO GIACOMO E PANTALEO BALBI (PALAZZO BALBI SENAREGA)**  
 Via Balbi 4  
 danza sabato 21 e domenica 22 ore 15  
 interni visitabili
- 30 PALAZZO STEFANO BALBI (PALAZZO REALE)**  
 Via Balbi 10  
 danza sabato 21 e domenica 22 ore 10.30 - 11 - 11.30 - 12  
 interni visitabili
- 31 PALAZZO GIORGIO CENTURIONE (PALAZZO DURAZZO PALLAVICINI)**  
 Via Lomellini 8
- 36 PALAZZO FRANCESCO GRIMALDI (GALLERIA PALAZZO SPINOLA)**  
 Piazza Pellicceria 1  
 danza sabato 21 e domenica 22 ore 16.30  
 interni visitabili
- 69 PALAZZO GIO VINCENZO IMPERIALE**  
 Piazza Campetto 8 A  
 danza sabato 21 e domenica 22 ore 17  
 interni visitabili
- 82 PALAZZO BARTOLOMEO INVREA (PALAZZO CARDINALE CYBO)**  
**VIA DEL CAMPO 10**  
 danza sabato 21 e domenica 22 ore 16
- 83 PALAZZO DURAZZO**  
 Via del Campo 12  
 danza sabato 21 e domenica 22 ore 15.30  
 interni visitabili

*Il cantiere di Via Garibaldi ha lo scopo di adeguare una strada cinquecentesca alle nuove esigenze tecnologiche. Presto l'antica pavimentazione tornerà nella sua collocazione.*

### INFORMAZIONI

**MUSEI DI STRADA NUOVA PALAZZO ROSSO**  
**LA SALA MULTIMEDIALE**  
 Un "museo virtuale" che ricostruisce attraverso un plastico, un video e uno schermo interattivo, la città rinascimentale.

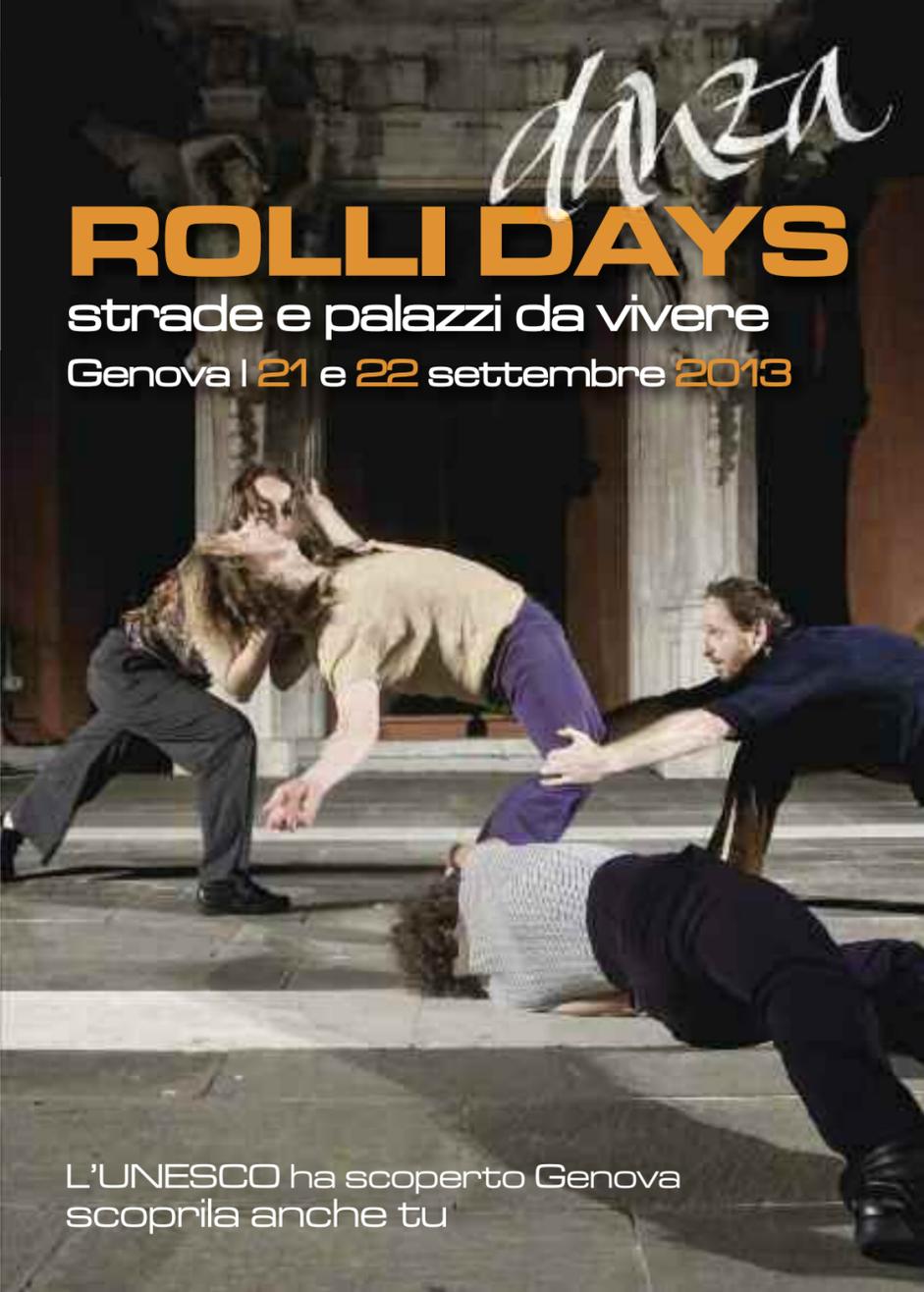
**PALAZZO GIACOMO E PANTALEO BALBI (PALAZZO BALBI SENAREGA)**  
**VIA BALBI 4 - UNIVERSITÀ DI GENOVA**  
 Docenti, dottorandi e studenti saranno a disposizione del pubblico per illustrare alcuni aspetti degli spazi decorativi e architettonici degli edifici.  
*A cura del dottorato in Storia e Conservazione dei Beni Culturali, Artistici e Architettonici, DIRAAS, Università di Genova.*

**INFORMAZIONI UTILI**  
**Tutti i palazzi saranno aperti**  
 sabato 21 e domenica 22 settembre dalle ore 10 alle 19

Sabato 21 settembre apertura prolungata fino alle ore 23 dei Musei di Strada Nuova Palazzo Rosso e Palazzo Tursi.  
 Dalle 21 alle 23 Musica Antica nei Musei a cura del Collettivo Indipendente Antica Consonanza

**Proseguono tutto l'anno le visite guidate ai Palazzi dei Rolli e al centro storico e Patrimonio UNESCO**  
 Per info: [www.visitgenoa.it](http://www.visitgenoa.it)

**Punti Vendita:**  
 Uffici di Informazione e Accoglienza Turistica



# area

## ROLLI DAYS

strade e palazzi da vivere  
 Genova | 21 e 22 settembre 2013

L'UNESCO ha scoperto Genova  
 scoprila anche tu